# HRA का राजपत्र The Gazette of India

### असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 80 ] No. 80]

¥

नई दिल्ली, सोमवार, फरवरी 7, 2000/माघ 18, 1921 NEW DELHI, MONDAY, FEBRUARY 7, 2000/MAGHA 18, 1921

कार्मिक, लोक-शिकायत और पेंशन मंत्रालय

(कार्मिक और प्रशिक्षण विभाग)

#### अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 फरवरी, 2000

सा. का. नि. 91(अ).— केन्द्रीय सरकार प्रशासनिक अधिकरण अधिनियम, 1985 है 1985 का 13ह की घारा 35 की उपचारा है 1ह और उपचारा है 2ह के खंड हैसाई के साथ पठित चारा 9 की उपचारा है 3ह दारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, निम्निलिंग्त नियम बनाती है, अर्थात :-

1• समिप्त नाम और प्रारम्म-- 11 इन नियमों का सीक्षप्त नाम प्रशासनिक अधिकरण १ अध्यक्ष, उपाध्यक्ष और अन्य सवस्यों के कदाचार या असमर्थता के अन्वेषण के लिए प्रक्रिया। नियम. 2000 है।

§ 2 है ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख़ को प्रकृत होंगे ।

- 2. लागू होने का विस्तार ये नियम उक्त अधिनियम के अधीन स्थापित केन्द्रीय प्रशासनिक अधिकरण, राज्यों के प्रशासनिक अधिकरणों और दो या अधिक राज्यों के लिए संयुक्त प्रशासनिक अधिकरण के प्रत्येक अध्यक्ष, उपाध्यक्ष, प्रशासनिक सदस्य और न्यायिक सदस्य को लागू होंगे।
- 3. परिमापारं --- १ 1 १ इन नियमों में जब तक संदर्भ से अन्यथा अपेक्षित न हो--१क १ "अपिनियम" से प्रशासनिक अधिकरण अधिनियम, 1985 १ 1985 का 13 १ अमिप्रेत है ;

ृष्टिक "प्रशासिनक सवस्य" से उक्त अधिनियम के अधीन स्थापित केन्द्रीय प्रशासिनक अधिकरणों और दो या अधिक राज्यों के लिए संयुक्त प्रशासिनक अधिकरणों और दो या अधिक राज्यों के लिए संयुक्त प्रशासिनक अधिकरण का वह सवस्य जो धारा 3 के संब है। है के अर्थातर्गत न्यायिक सवस्य नहीं है .

Ŧ.

हैंगहें "अध्यक्ष" से अधिकरण का अध्यक्ष अभिप्रेत है और इसमें घारा 7 के अनुसार अध्यक्ष के रूप में कार्य करने के लिए प्राधिकृत उपाध्यक्ष भी सम्मिलित है :

१ंघ१ं "समिति" से नियम 4 के उपनियम १२१ में निर्विष्ट समिति अभिग्रेत है :

हैंड∙ हैं "न्यायापीश" से राष्ट्रपति वारा नियम 5 के उपनियम हैं 2हैं के अधीन जांच करने के लिए नियुक्त उच्चतम न्यायालय का कोई आसीन न्यायापीश अमिप्रेत हैं ;

हैं च है "न्यायिक सदस्य" से उक्त अधिनियम के अधीन नियुक्त अधिकरण का सदस्य अभिप्रेत है और इसमें वह अध्यक्ष या उपाध्यक्ष भी सम्मिलित है जो धारा 6 की उपधारा है उहें में विनिर्विष्ट कोई अईताएं रखता है ;

१ँ छ । "सदस्य" से अधिकरण का कोई सदस्य १ न्यायिक या प्रशासनिक । अभिप्रेत है और इसमें अध्यक्ष और उपाध्यक्ष सम्मिलित है ।

🖟 ज हैं "धारा" से अधिनियम की कोई धारा अभिग्रेत है 🕫

हं श "अधिकरण" से उक्त अधिनियम के अधीन स्यापित केन्द्रीय प्रशासनिक अधिकरण या राज्य प्रशासनिक अधिकरण या कोई संयुक्त प्रशासनिक अधिकरण अभिप्रेत है ;

## 🧗 🖟 "उपाध्यक्ष" से अधिकरण का कोई उपाध्यक्ष अभिग्रेत है ।

\$2\$ उन शब्दों और पदों के, जो इसमें प्रयुक्त हैं और परिमापित नहीं हैं किन्तु प्रशासनिक अधिकरण अधिनियम, 1985 \$1985 का 13\$ में परिमापित हैं वहीं अर्थ होंगे जो अधिनियम में हैं !

- 4. शिकायतों के अन्वेषण के लिए समिति -- हैं 1 है यदि केन्द्रीय सरकार दारा कोई लिखित शिकायत प्राप्त की जाती है जिसमें किसी सदस्य के संबंध में कदाचार या अपने पद के कृत्यों का निष्पादन करने में असमर्थता के निश्चित आरोप अमिकीयत किए गए हों तो वह ऐसी शिकायत की प्रारंमिक छानबीन करेगी।

--弋

X

१।१ मेंत्रिमण्डल सचिव

- मध्यक्ष :
- 🕴।। 🎉 सिचव, कर्मिक, लोक-शिकायत और पैंशन मंत्रालय ~ सवस्य 🕫
- १।।। सिचन, विधि कार्य विभाग, विधि, न्याय और कंपनी सदस्य ;
   कार्य मंत्रालय
- § 3 है समिति अन्वेषण के लिए प्रक्रिया और पदित स्वयं सोजेगी जिसमें परिवादी का साक्य अभिलिखित करना और इन नियमों के अधीन उच्चतम न्यायालय के किसी न्यायाचीश द्वारा की जाने वाली जांच से सुसंगत सामग्री का संग्रहण भी सम्मिलित है।
- 5, न्यायायीश का जांब करना \$1 \$ यित राष्ट्रपति की यह राय हो कि किसी सबस्य पर कवाबार या असमर्यता के अभ्यारोपण के सत्य की जांब करने के लिए युक्तियुक्त आधार हैं तो वे, भारत के मुख्य न्यायमूर्ति को एक निर्देश करेंगें जिसमें यह अनुरोध होगा कि जांब करने के लिए उच्चतम न्यायालय के एक न्यायाधीश को नामनिर्दिष्ट किया जाए !
- ाँ २ । राष्ट्रपति , अवेश कारा , भारत के मुस्य न्यायमूर्ति वारा जांच करने के प्रयोजनार्य नामनिर्विष्ट उच्चतम न्यायालय के न्यायाधीश को नियुक्त करेंगे ।
- § 3 § उपनियम § 2 है के अधीन न्यायाधीश की नियुक्ति की सूचना संबंधित सदस्य को वी जाएगी ।
  - 🕴 👫 राष्ट्रपति, उक्त न्यायाधीश को निम्नितिलित की एक प्रति भेजेंगे --
  - §क हैं संबंधित सदस्य के विरुद्ध आरोप की गर्वें और अध्यारोपण का कथन ;
  - हंसह सावियों का कथन, यदि कोई हो ; और
  - 🕴 ग 🖲 जांच से सुसंगत तात्विक दस्तावेज ।
- १५ उपनियम १२१ के अधीन नियुक्त किया गया न्यायाधीश, राष्ट्रपति द्वारा विनिर्दिष्ट किए गए समय या अतिरिक्त समय के मीतर आंच पूर्ण करेगा ।
- § 7 है जहां यह अभिक्यित है कि संबंधित सदस्य किसी शारीरिक या मानीसक
  असमर्थता के कारण अपने पद के कर्तव्यों का निर्वहन करने में असमर्थ है और उस अभिक्यन से

\*

इंकर किया जाता है , तो न्यायाधीश, राष्ट्रपति वारा इस प्रयोजनार्य नियुक्त किए जाने वाले विकित्सा बोर्ड वारा सदस्य की बिकित्सीय परीक्षा का प्रबंध करेगा और संबंधित सदस्य, न्यायाधीश दारा इस निमित्त विनिर्विष्ट किए जाने वाले समय के मीतर ऐसी बिकित्सीय परीक्षा के लिए स्वयं को प्रस्तुत करेगा ।

३ ४ चिकित्सा बोर्ड सदस्य की आवश्यक समग्री जाने वाली चिकित्सीय परीक्षा करेगा
और न्यायाधीश को एक रिपोर्ट प्रस्तुत करेगा जिसमें यह कथित होगा कि क्या असमर्थता ऐसी है
जिससे सदस्य अपने पद पर बने रहने के अयोग्य है।

\$9 इयदि सदस्य ऐसी चिकित्सीय परीक्षा करवाने से इंकार करता है जो चिकित्सा बोर्ड द्वारा आवश्यक समग्री जाए तो बोर्ड, न्यायाधीश को एक रिपोर्ट प्रस्तुत करेगा जिसमें यह कथित होगा कि सदस्य ने कीन सी परीक्षा करवाने से इंकार किया है और न्यायाधीश, ऐसी रिपोर्ट प्राप्त होने पर यह उपचारणा बनाएगा कि सदस्य उस शागिरिक या मानसिक असमर्थता से पीदित है जो सदस्य में अध्यारोपित हैं।

१10१ न्यायाचीश, सदस्य के लिखित कथन और चिकित्सीय रिपोर्ट, यदि कोई हों, पर विचार करने के पश्चात् उपनियम १5१ के लण्ड १क१में निर्दिष्ट आरोपों में संशोधन कर सकेगा और ऐसी दशा में, सदस्य को प्रतिरक्षा का एक नया लिखित कथन प्रस्तुत करने का युक्तियुक्त अवसर दिया जाएगा ।

११२१ जहाँ केन्द्रीय सरकार ने अपना मामला न्यायाधीश के समझ प्रस्तुत करने के लिए कोई अधिवक्ता नियुक्त किया हो, वहाँ संबंधित सवस्य को भी उसके कारा चयनित किसी अधिवक्ता द्वारा उसका मामला प्रस्तुत करने के लिए अनुकात किया जाएगा !

- 6. विभागीय जाँच १साक्षियों का हाजिर कराना तथा दस्तावेज पेश कराना है जीविनियम, 1972 का इन नियमों के अधीन जाँचों को लागू होना विभागीय जांच १साक्षियों का हाजिर कराना तथा दस्तावेज पेश करना है अधिनियम, 1972 है 1972 का 18 है के उपबंध इन नियमों के अधीन की गई जांचों को वैसे ही लागू होंगें जैसे वे विभागीय जांचों को लागू होते हैं ।
- 7• न्यायापीश की शक्तियां—न्यायापीश, सिविल प्रक्रिया सींडता, 1908 है 1908 का 5है वारा अधिकियत प्रक्रिया वारा बाध्य नहीं होगा किन्तु नैसर्गिक न्याय के सिवान्तों से मार्गवर्शित होगा और उसे अपनी प्रक्रिया विनियमित करने की शक्ति होगी जिसमें जांच के स्थान और समय का नियत करना भी है।

\_>

- 8. सवस्य का निर्संबन—नियम 4 में अंतर्विष्ट किसी बात के होते हुए भी और उक्त नियम के अनुसार किए गए किसी कार्य पर प्रतिकृत प्रभाव हाले बिना राष्ट्रपति, आरोगों की गंभीरता को दृष्टि में रखते हुए अधिकरण के उस सवस्य को जिसके विरुद्ध कोई शिकायत अन्वेषण या जांच के अधीन हैं. निर्संबित कर सकेंगे।
- 9. निर्वाड भत्ता -- किसी निर्माणत सवस्य को निर्वाड भत्ते का संवाय, असिस भारतीय सेवा के भारत सरकार के सचिव को ततसमय लागू नियमी और आदेशी के अनुसार विनियमित किया जाएगा।
- 10. जांच रिपोर्ट-कन्वेषण पूर्ण होने के पश्चात्, न्यायायीश राष्ट्रपति को अपनी रिपोर्ट प्रस्तुत करेगा जिसमें आरोपों की प्रत्येक मद पर उसके निष्कर्प और उनके लिए कारण पूर्यक-पूर्यक कथित होंगे और संपूर्ण केस पर ऐसे संप्रेक्षण होंगे जो वह उचित समग्ने ।

[फा. सं. ए-11013/10/98-ए.टी.]

आर. के. टण्डन, संयुक्त सचिव

# MINISTRY OF PERSONNEL, PUBLIC GRIEVANCES AND PENSIONS (Department of Personnel and Training) NOTIFICATION

New Delhi, the 7th February, 2000

- G. S. R. 91(E).— In exercise of the powers conferred by sub-section (3) of section 9 read with sub-section (1) and clause (b) of sub-section (2) of section 35 of the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985), the Central Government hereby makes the following rules, namely:-
- 1. Short title and commencement.-(1) These rules may be called the Administrative Tribunals (Procedure for investigation of misbehaviour or incapacity of Chairmen, Vice-Chairmen and other Members) Rules, 2000.

×

- (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. Extent of application.-These rules shall be applicable to every Chairman, Vice-Chairman, Administrative Member and Judicial Member of the Central Administrative Tribunal, Administrative Tribunals for States and Joint Administrative Tribunal for two or more States established under the Act.
  - 3. Definitions.-(1) In these rules, unless the context otherwise requires,-
    - (a) "Act" means the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985);
    - (b) "Administrative Member" means a Member of the Central Administrative Tribunal, Administrative Tribunal for a State or, as the case may be, of a Joint Administrative Tribunal for two or more States established under the Act who is not a Judicial Member within the meaning of clause (c) of section 3;
    - (c) "Chairman" means a Chairman of a Tribunal and includes a Vice-Chairman authorised to act as the Chairman in accordance with section 7;
      - (d) "Committee" means the Committee referred to in sub-rule (2) of rule 4:
    - (e) "Judge" means a sitting Judge of the Supreme Court appointed by the President under sub-rule (2) of rule 5 to conduct the inquiry;
    - (f) "Judicial Member" means a Member of a Tribunal appointed as such under the Act, and includes the Chairman or a Vice-Chairman who possesses any of the qualifications specified in sub-section (3) of section 6;
    - (g) "Member" means a Member (whether Judicial or Administrative) of a Tribunal, and includes a Chairman and a Vice-Chairman;
      - (h) "section" means a section of the Act;
    - (i) "Tribunal" means the Central Administrative Tribunal or a State Administrative Tribunal or a Joint Administrative Tribunal established under the Act;
      - (j) "Vice-Chairman" means a Vice-Chairman of a Tribunal.
  - (2) Words and expressions used herein and not defined but defined in the Administrative Tribunals Act, 1985 (13 of 1985) shall have the meaning respectively assigned to them in that Act.
  - 4. Committee for investigation of complaints.-(1) If a written complaint, alleging any definite charges of misbehaviour or incapacity to perform the functions of the office in respect of a Member, is received by the Central Government, it shall make a preliminary scrutiny of such complaint.

- (2) If, on preliminary scrutiny, the Central Government considers it necessary to investigate into the allegation, it shall place the complaint together with supporting material as may be available, before a Committee consisting of the following officers to investigate the charges of allegations made in the complaint:—
  - (i) Cabinet Secretary

- Chairman;

(ii) Secretary, Ministry of Personnel, Public Grievances and Pensions

- Member;

- (iii) Secretary, Department of Legal Affairs, Ministry of Law, Justice and Company Affairs -Member.
- (3) The Committee shall devise its own procedure and method of investigation which may include recording of evidence of the complainant and collection of material relevant to the inquiry which may be conducted by a Judge of the Supreme Court under these rules.
- (4) The Committee shall submit its findings to the President as early as possible within a period that may be specified by the President in this behalf.
- 5. Judge to conduct inquiry.-(1) If the President is of the opinion that there are reasonable grounds for making an inquiry into the truth of any imputation of misbehaviour or incapacity of a Member, he shall make a reference to the Chief Justice of India requesting him to nominate a Judge of the Supreme Court to conduct the inquiry.
- (2) The President shall, by order, appoint the Judge of the Supreme Court nominated by the Chief Justice of India for the purpose of conducting the inquiry.
- (3) Notice of appointment of a Judge under sub-rule (2) shall be given to the Member concerned.
  - (4) The President shall forward to the Judge a copy of -
    - (a) the articles of charges against the Member concerned and the statement of imputations;
    - (b) the statement of witnesses, if any; and
    - (c) material documents relevant to the inquiry.
- (5) The Judge appointed under sub-rule (2) shall complete the inquiry within such time or further time as may be specified by the President.

A

7

- (6) The Member concerned shall be given a reasonable opportunity of presenting a written statement of defence within such time as may be specified in this behalf by the Judge.
- (7) Where it is alleged that the Member concerned is unable to discharge the duties of his office efficiently due to any physical or mental incapacity and the allegation is denied, the Judge may arrange for the medical examination of the Member by such Medical Board as may be appointed for the purpose by the President and the Member concerned shall submit himself to such medical examination within the time specified in this behalf by the Judge.
- (8) The Medical Board shall undertake such medical examination of the Member as may be considered necessary and submit a report to the Judge stating therein whether the incapacity is such as to render the Member unfit to continue in office.
- (9) If the Member refuses to undergo such medical examination as considered necessary by the Medical Board, the Board shall submit a report to the Judge stating therein the examination which the Member has refused to undergo, and the Judge may, on receipt of such report, presume that the Member suffers from such physical or mental incapacity as is alleged in the Member.
- (10) The Judge may, after considering the written statement of the Member and the Medical Report, if any, amend the charges referred to in clause (a) of subrule (5) and in such a case, the Member shall be given a reasonable opportunity of presenting a fresh written statement of defence.
- (11) The Central Government shall appoint an officer of that Government or an advocate to present the case against the Member.
- (12) Where the Central Government has appointed an advocate to present its case before the Judge, the Member concerned shall also be allowed to present his case by an advocate chosen by him.
- 6. Application of the Departmental Inquiries (Enforcement of Witness and Production of Documents) Act, 1972 to inquiries under these rules. The provisions of the Departmental Inquiries (Enforcement of Witness and Production of Documents) Act, 1972 (18 of 1972), shall apply to the inquiries made under these rules as they apply to departmental inquiries.
- 7. Powers of Judge.-The Judge shall not be bound by the procedure to be laid down by the Code of Civil Procedure, 1908 (5 of 1908) but shall be guided by the principles of natural justice and shall have power to regulate his own procedure including the fixing of places and times of his inquiry.
- 8. Suspension of Member.- Notwithstanding anything contained in rule 4 and without any prejudice to any action being taken in accordance with the said rule, the President, keeping in view the gravity of charges may suspend the Member of the Tribunal against whom a complaint is under investigation or inquiry.

- 9. Subsistence allowance.- The payment of subsistence allowance to a Member under suspension shall be regulated in accordance with the rules and orders for the time being applicable to a Secretary to the Government of India belonging to the Indian Administrative Service.
- 10. Inquiry Report.- After the conclusion of the investigation, the Judge shall submit his report to the President stating therein his findings and the reasons therefor on each of the articles of charges separately with such observations on the whole case as he thinks fit.

[No. A-11013/10/98-AT]
R. K. TANDON, Jt. Secy.

